32002D0940

ROZHODNUTÍ KOMISE

ze dne 27. listopadu 2002,

kterým se mění rozhodnutí 98/371/ES, pokud jde o dovoz čerstvého vepřového masa ze Slovenské republiky

(oznámeno pod číslem K(2002) 4556)

(Text s významem pro EHP)

(2002/940/ES)

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na směrnici Rady 72/462/EHS ze dne 12. prosince 1972 o veterinárních a hygienických otázkách dovozu skotu, prasat, ovcí a koz, čerstvého masa nebo masných výrobků ze třetích zemí ([1]), naposledy pozměněnou nařízením (ES) č. 1452/2001 ([2]), a zejména na články 14, 15 a 16 uvedené směrnice,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Rozhodnutí Komise 98/371/ES ([3]), naposledy pozměněné rozhodnutím 2002/7/ES ([4]), stanoví veterinární podmínky a veterinární osvědčení pro dovoz čerstvého masa z některých evropských zemí.

(2) Z veterinárních důvodů souvisejících zejména s tlumením klasického moru prasat nebyl povolen dovoz čerstvého vepřového masa určeného k lidské spotřebě ze Slovenské republiky.

(3) Příslušné slovenské veterinárními orgány požádaly o povolení vyvážet vepřové maso do Společenství a tuto žádost podložily údaji o nákazovém statusu prasat ve Slovenské republice a o tlumení klasického moru prasat.

(4) V červenci 2002 navštívila Slovensko veterinární mise Komise, aby na Slovensku posoudila veterinární situaci, a to zejména pokud jde o klasický mor prasat.

(5) Na základě zprávy mise a dalších údajů poskytnutých příslušnými slovenskými orgány se nákazový status prasat na Slovensku jeví jako uspokojivý, pokud jde o klasický mor prasat u domácích prasat. V některých oblastech se však infekce vyskytuje u černé zvěře.

(6) Měl by proto být povolen dovoz vepřového masa ze Slovenské republiky do Společenství z oblastí, na které se nevztahují žádná omezení z důvodu výskytu infekce u černé zvěře, a navíc by měly být stanoveny podmínky týkající se využívání kuchyňského odpadu a zbytků jídel pro krmení prasat.

(7) Pro účely vývozu vepřového masa do Evropského společenství se příslušné slovenské veterinární orgány zavázaly, že sestaví seznam hospodářství s chovem prasat, která jsou pod pravidelným veterinárním dozorem a jsou podrobována vhodným kontrolám, jež mají vyloučit využívání kuchyňského odpadu a zbytků jídel pro krmení prasat.

(8) Rozhodnutí 98/371/ES by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

(9) Opatření tohoto rozhodnutí jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Rozhodnutí 98/371/ES se mění takto:

1. Příloha I se nahrazuje zněním přílohy I tohoto rozhodnutí.

2. Příloha II se nahrazuje zněním přílohy II tohoto rozhodnutí.

([1]) Úř. věst. L 302, 31.12.1972, s. 28.
([2]) Úř. věst. L 198, 21.7.2001, s. 11.
([3]) Úř. věst. L 170, 16.6.1998, s. 16.
([4]) Úř. věst. L 3, 5.1.2002, s. 50.

Článek 2

Toto rozhodnutí se použije dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropského Společenství*.

Článek 3

Toto rozhodnutí je určeno členským státům.

V Bruselu dne 27. listopadu 2002.

Za Komisi
David BYRNE
člen Komise

PŘÍLOHA I

„PŘÍLOHA I

POPIS ÚZEMÍ NĚKTERÝCH EVROPSKÝCH ZEMÍ STANOVENÝ PRO ÚČELY VETERINÁRNÍCH OSVĚDČENÍ

Země	Kód území	Verze	Popis území
Albánie	AL	1/98	celé území
Bosna- Hercegovina	BA	1/98	celé území
Bulharsko	BG	1/98	celé území
	BG-1	1/98	okresy Varna, Dobrič, Silistra, Šumen, Targoviště, Razgrad, Ruse, Veliko Tarnovo, Gabrovo, Pleven, Loveč, Plovdiv, Smoljan, Pasardžik, Sofia kraj, Sofia město, Pernik, Kjustendil, Blagoevgrad, Vraca, Montana a Vidin
	BG-2	1/99	okresy Burgas, Jambol, Sliven, Stara Zagora, Chaskovo a Kardzali, kromě 20 kilometrů širokého pásma na hranicích s Tureckem
	BG-3	1/99	20 kilometrů široké pásmo na hranicích s Tureckem
Bělorusko	BY	1/98	celé území
Česká republika	CZ	1/98	celé území
	CZ-1	1/99	celé území kromě okresů Kroměříž, Vyškov, Hodonín, Uherské Hradiště, Zlín a Vsetín
	CZ-2	1/99	okresy Kroměříž, Vyškov, Hodonín, Uherské Hradiště, Zlín a Vsetín
Estonsko	EE	1/98	celé území
Federativní republika Jugoslávie	YU	1/98	celé území
	YU-1	1/98	Federativní republika Jugoslávie s výjimkou regionu Kosovo a Metohija
	YU-2	1/98	region Kosovo a Metohija
Chorvatsko	HR	1/98	celé území
Maďarsko	HU	1/98	celé území
Litva	LT	1/98	celé území
Lotyšsko	LV	1/98	celé území
Polsko	PL	1/98	celé území
Rumunsko	RO	1/98	celé území

Země	Kód území	Verze	Popis území
Rusko	RU	1/98	celé území
Slovinsko	SI	1/98	celé území
Slovenská republika	SK	1/98	celé území
	SK-1	1/2002	celé území s výjimkou okresů veterinárních a potravinových správních orgánů pro oblasti Trnava (zahrnuje okresy Piešťany a Hlohovec), Levice (zahrnuje okres Levice), Nitra (zahrnuje okresy Nitra a Zlaté Moravce), Topolčany (zahrnuje okres Topolčany), Nové Mesto nad Váhom (zahrnuje okres Nové Mesto nad Váhom), Trenčín (zahrnuje okresy Trenčín a Bánovce nad Bebravou), Prievidza (zahrnuje okresy Prievidza a Partizánske), Púchov (zahrnuje okresy Púchov a Ilava), Žiar nad Hronom (zahrnuje okresy Žiar nad Hronom, Žarnovica, Banská Štiavnica), Zvolen (zahrnuje okresy Zvolen a Detva), Banská Bystrica (zahrnuje okresy Banská Bystrica a Brezno).“

PŘÍLOHA II

„PŘÍLOHA II

VETERINÁRNÍ ZÁRUKY POŽADOVANÉ V OSVĚDČENÍCH PRO ČERSTVÉ MASO

Země	Kód	Čerstvé maso k lidské spotřebě								Čerstvé maso určené pro jiné účely než k lidské spotřebě
		Skot		Prasata		Ovce/Kozy		Lichokopytníci		
		VO (1)	DZ (2)	VO (1)	DZ (2)	VO (1)	DZ (2)	VO (1)	DZ (2)	
Albánie	AL	–		–		–		–	–	–
Bosna-Hercegovina	BA	–		–		–		–	–	–
Bulharsko	BG	–		–		–		D	–	E
	BG–1	A		–		C		D	–	E
	BG–2	–		–		–		D	–	E
Bělorusko	BY	–		–		–		–	–	E
Česká republika	CZ	A		B		C		D	–	E
	CZ–1	A		B		C		D	–	E
	CZ–2	A		B		C		D	–	E
Estonsko	EE	–		–		–		–	–	E
Federativní republika Jugoslávie	FY	–		–		–		D	–	E
	FY–1	A		–		C		D	–	E
	FY–2	–		–		–		D	–	E
Chorvatsko	HR	A		–		C		D	–	E
Maďarsko	HU	A		B		C		D	–	E
Litva	LT	A		–		C		D	–	E
Lotyšsko	LV	–		–		–		–	–	E
Bývalá jugoslávská republika Makedonie (3)	MK	–		–		C		D	–	E
Polsko	PL	A		B	A	C		D	–	E
Rumunsko	RO	A		–		C		D	–	E
Rusko	RU	–		–		–		–	–	E
Slovinsko	SI	A		–		C		D	–	E
Slovenská republika	SK	A		–		C		D	–	E
	SK–1	A		B	A	C		D	–	E

Pozn.: Dovoz čerstvého masa určeného k lidské spotřebě není povolen, pokud program kontroly reziduí v odesílající třetí zemi nebyl schválen Komisí.

(1) VO: Vzor osvědčení, které se má vyplnit: Písmena (A,B,C,D,...) uvedená v tabulce odkazují na vzor veterinárních záruk popsaných v příloze III rozhodnutí 98/371/ES, které se vztahují na každý produkt a původ v souladu s článkem 2 tohoto rozhodnutí. Pomlčka ‚-' znamená, že dovoz není povolen.

(2) DZ: Doplňkové záruky: Písmena (a,b,c,d,...) uvedená v tabulce odkazují na doplkové záruky, které má poskytnout vyvážející země, jak je uvedeno v příloze IV. Tyto Doplňkové záruky musí být vyvážející zemí vloženy v oddíle V každého vzoru osvědčení stanoveného v příloze III.

(3) Prozatímní kód, kterým není dotčeno konečné označení země, které bude stanoveno po ukončení jednání probíhajících v OSN."